

CENTRALE TERMOELETTRICA DI TURBIGO

**DOCUMENTAZIONE INTEGRATIVA PER LA RICHIESTA
DI AUTORIZZAZIONE INTEGRATA AMBIENTALE**

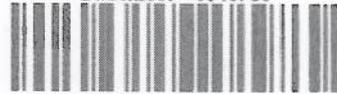
ALLEGATO 11

"Chiarimenti in Merito ai Limiti alle Emissioni di Co e Polveri"



Ministero
dello Sviluppo Economico
Direzione generale per l'Energia e le risorse minerarie
Ufficio C2 - Mercato elettrico

Prot. N.° *Allegati*
Risposta al Foglio N.°
del



Alla EDIPOWER S.p.A.
Viale Italia, 592
20099 SESTO SAN GIOVANNI MI

e p.c.: AI MINISTERO DELL'AMBIENTE E DELLA TUTELA
DEL TERRITORIO E DEL MARE
-Direzione generale salvaguardia ambientale
Via C.Colombo, 44
00147 ROMA RM

AI MINISTERO DELLA SALUTE
Direzione generale della Prevenzione sanitaria-
Ufficio IV
Via della Civiltà Romana, 7
00144 ROMA RM

AI MINISTERO PER I BENI E LE ATTIVITA'
CULTURALI
Direzione generale per i beni architettonici ed il
paesaggio
Via di San Michele, 22
00153 ROMA RM

AI MINISTERO DELL'INTERNO
Dipartimento dei VV FF, Soccorso Pubblico e
Difesa Civile - Direzione Centrale per la
Prevenzione e Sicurezza Tecnica
Area Rischi Industriali
Via Cavour, 5
00184 ROMA RM

Alla REGIONE LOMBARDIA
-Direzione generale Territorio ed Urbanistica U.O.
Pianificazione e Programmazione territoriale
Struttura VIA
Via Sassetti, 32/2
20125 MILANO MI

-Direzione generale Qualità dell'ambiente U.O.
Protezione ambiente e sicurezza industriale
Struttura protezione aria
Via Stresa, 24
20125 MILANO MI

-Direzione generale Qualità dell'ambiente U.O.
Protezione ambiente e sicurezza industriale
Struttura Risorse idriche e Servizi di pubblica
utilità
Via Stresa, 24
20125 MILANO MI

Alla PROVINCIA di MILANO
Assessorato Ambiente
Corso Porta Vittoria, 27
20122 MILANO MI

Si prega di trattare per ogni lettera con gli argomenti e indicarne nella risposta
il N. di protocollo della Direzione a cui si risponde.

STUDIO PER L'IMPAGNO E LECCA DELLO STATO S



Viale Italia, 592 - 20099 Sesto San Giovanni

Principali	Altri	Altri
Amministratore Delegato		
Atti Leg. Scrittura	Ch. Arona	
Atti Finanziari	Ch. Chivasso	
Proced. e Organismo	Ch. Pianezza	
Relaz. Estere e Garanz.	Ch. S. Filippo	
Chief. Secret. Office	Ch. Sermide	
Atti Rel. Intern. Dir.	Ch. Turbigo	
A. Rel.	NI Merse	
Risparmio e Rel. Imp.	NI Tuscanò	
Atti Rel.	NI Udine	
Organismi		
Realizzazione Progetti	COPIA	

Prot 010568 - 19/07/07

Al COMUNE di TURBIGO
Ufficio Sig. Sindaco
Via Roma, 1
20029 TURBIGO MI

Al COMUNE di ROBECCHETTO CON INDUNO
Ufficio Sig. Sindaco
Piazza della Libertà
20020 ROBECCHETTO CON INDUNO MI

Alla TERNA S.p.A.
Via Arno, 64
00197 ROMA RM

All'AGENZIA DELLE DOGANE
UTF MILANO
Via Ceresio, 12
20124 MILANO MI

(pos.n.47-20/4)

Oggetto: EDIPOWER S.p.A. – C.le Turbigo – Modifica del decreto N°55/03/2005 del 19.12.2005.

Si trasmette, in allegato, copia conforme del decreto con il quale sono state apportate modifiche al decreto N°55/03/2005 del 19.12.2005.

IL DIRIGENTE DELL'UFFICIO
dott. Gianluca Scarponi





N°55/09/2007 MD



Ministero dello Sviluppo Economico

**DIREZIONE GENERALE
PER L'ENERGIA E LE RISORSE MINERARIE**

IL DIRETTORE GENERALE

VISTO il decreto di questa direzione generale n. 55/03/2005 del 19 dicembre 2005 di autorizzazione alla riqualificazione ambientale con trasformazione in ciclo combinato delle sezioni 2 e 4 della Centrale di Turbigo sita nei Comuni di Turbigo (MI) e Robecchetto con Induno (MI);

VISTO in particolare l'articolo 2 del citato decreto, contenente le prescrizioni formulate dalle Amministrazioni interessate, laddove, tra le prescrizioni poste dalla Regione Lombardia con deliberazione di giunta regionale n. 1166 del 23 novembre 2005, alla voce "Emissioni da gruppi convenzionali" si prescrive per il parametro CO il valore limite di emissione in concentrazione (riferiti a fumi secchi in condizioni normali, a un tenore volumetrico di ossigeno del 3% e valutati come previsto all'art. 14 del d.m. 8 maggio 1989) pari a 50 mg/Nm³;

VISTA pertanto la delibera di giunta regionale della regione Lombardia n. 1166 del 23 novembre 2005 relativa all'espressione dei pareri per il rilascio dell'autorizzazione unica alla riqualificazione ambientale con trasformazione in ciclo combinato delle sezioni 2 e 4 della Centrale di Turbigo;

VISTA la nota n. 1746 del 1 febbraio 2007 con cui EDIPOWER S.p.A. chiede alla Regione Lombardia se i nuovi valori limite delle emissioni dei gruppi convenzionali sono da rispettarsi a valle della trasformazione in ciclo combinato e cioè al completamento della fase II e, con riferimento al parametro CO, se questi debbano intendersi pari a 250 mg/Nm³ conformemente all'allegato 3 del d.m. 12 luglio 1990;

VISTA la nota n. T1.2007.00.015573 del 29 maggio 2007 con cui la Regione Lombardia, Direzione Generale Qualità dell'Ambiente, conferma che *"il rispetto di nuovi valori limite alle emissioni dei gruppi convenzionali è da intendersi da conseguire entro la data di messa a regime, con riferimento alle emissioni in atmosfera, del ciclo combinato dell'unità 2 e che il valore limite per il CO, erroneamente indicato nella delibera di giunta regionale n. 1166 del 23/11/2005 in 50 mg/Nm³, da valutarsi come previsto dall'articolo 14 del d.m. 8 maggio 1989, è da intendersi pari a 250 mg/Nm³, da valutare conformemente a quanto previsto all'allegato 3 del d.m. 12 luglio 1990"*;

RAVVISATA, pertanto, la necessità di rettificare quanto contenuto nel decreto di autorizzazione sopramenzionato adeguandolo alle indicazioni fornite dalla Regione Lombardia.

DECRETA

ARTICOLO 1

L'articolo 2 del decreto n. 55/03/2005 del 19 dicembre 2005 di questa direzione generale, per quanto attiene alla prescrizioni poste della Regione Lombardia circa i valori limite di emissione dai gruppi convenzionali per ciò che riguarda il parametro CO, è così modificato:

Emissioni dai gruppi convenzionali

1. Valori limite di emissione in concentrazione (riferiti a fumi secchi in condizioni normali, a un tenore volumetrico di ossigeno del 3% e valutati conformemente a quanto previsto all'allegato 3 del d.m. 12 luglio 1990):

NO _x + NH ₃ (espressi come NO ₂)	200 mg/Nm ³
SO ₂	400 mg/Nm ³
CO	250 mg/Nm ³

Relativamente al parametro polveri, dall'analisi dei dati storici delle emissioni della centrale, desunti sia da dati forniti dal proponente sia da rilevazioni condotte da ARPA - Dipartimento di Milano - sede di Parabiago, si è evidenziata una bassa concentrazione di polveri nei fumi emessi dai gruppi convenzionali; pertanto si prescrive a Edipower S.p.A. di contenere le emissioni di tale inquinante entro i seguenti valori limite:

- 30 mg/Nm³, valutato come previsto all'art. 14 del d.m. 8 maggio 1989
- 50 mg/Nm³, inteso come media oraria calcolata sulle ore di effettivo funzionamento.

Avverso il presente provvedimento è ammesso ricorso al Tribunale Amministrativo Regionale competente entro giorni 60 decorrenti dalla notificazione del presente decreto oppure ricorso straordinario al Presidente della Repubblica, entro giorni 120 decorrenti dalla notificazione del presente decreto.

Roma, 21 GIU, 2007

Ministero dello Sviluppo Economico

Direzione Generale per l'Energia e le Risorse Minerarie
Ufficio C2 - Mercato elettrico

La presente copia, composta da n. 3 fogli, è conforme all'originale depositato presso questo ufficio.

Roma, 11-07-2007

IL FUNZIONARIO

Antonio Felice

IL DIRETTORE GENERALE

Antonio Felice